

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
S	FABER		PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het product volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Opplýsingar þá produktinformaonssíðunni eftir 65/2014	Tietoa tuotetiedoista (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Informazioni в карточке информации в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
M	110.0456.219 P1207		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavaraantimittajan nimi	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
			M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modelbeteckelse	Tavarantimittajan mallinumeri	Modelidentification	Идентификация модели	Mudelid identifitseerimine	Modeļa identifikācija																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
AEchood	57,8	kWh/a	AEchood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energiatuotto	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
EEC	A		EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzkategorie	Energieefficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklass	Energieeffektivitetsklasse	Energiatuhokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
FDEhood	29,9		FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluiddinámica	Eficiência fluiddinâmica	Flödesdynamisk effektivitet	Flödesdynamisk effektivitet	Virtaustydynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliikudünaamika tõhusus	Sjūrdama dinamiska efektivitāte																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
FDEC	A		FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluiddynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluiddinámica	Classe de eficiência fluiddinâmica	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtaustydynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliikudünaamika tõhususe klass	Sjūrdama dinamisks efektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
FDEhood	A		LEhood	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntie	Eficiência de iluminação	Eficiência de iluminação	Belysnings effektivitet	Belysnings effektivitet	Valotetehkuus	Belysnings effektivitet	Световая эффективность	Valgustus tõhusus	Apgaismuma efektivitāte																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
LEhood	133	lux/Watt	LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia de iluminación	Classe de eficiência de iluminação	Belysnings effektivitetsklasse	Belysnings effektivitetsklasse	Valotetehkuusluokka	Belysnings effektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustus tõhususe klass	Apgaismuma efektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
GFEEhood	85,1	%	GFEEhood	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilterings efficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasas	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilterings effektivitet	Fettfilterings effektivitet	Rasvasuodatuksen erottuvuus	Fedtfiltrerings effektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtreerimise efektiivsus																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
GFEC	B		GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilterings efficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilterings effektivitetsklass	Klasse for fettfilterings effektivitet	Rasvasuodatuksen erottuvuuden luokka	Fedtfiltrerings effektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtreerimise efektiivsus klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Qmin	280	m3/h	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minihastighet	Luftgenomsnittstrømning ved laveste hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstrømsværdi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvool minimumkiirusele	Minimālās gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Qmax	580	m3/h	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid maxihastighet	Luftgenomsnittstrømning ved høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstrømsværdi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvool maksimumkiirusele	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Qboost	680	m3/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de aire a velocidad intensa	Flujo de ar de velocidade intensa	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftgenomsnittstrømning ved intensiv hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Luftstrømsværdi ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvool intensiivsel kiirusele	Paaugstinātās gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
SPEmin	56	dBa	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitição na regulação de velocidade mínima	Lufthubt akustisk buller for A-værdide lydeffektuetslapp ved minihastighet	Akustisk A-veid lydeffektuetslapp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa miniminopeudella	Lufthuben, akustisk, A-værdet lydeffektuetslapp ved minimumshastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon minimumkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtais skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
SPEmax	68	dBa	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitição na regulação de velocidade máxima	Lufthubt akustisk buller for A-værdide lydeffektuetslapp ved maxihastighet	Akustisk A-veid lydeffektuetslapp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa maksiminopeudella	Lufthuben, akustisk, A-værdet lydeffektuetslapp ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksimumkiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtais skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
SPEboost	71	dBa	SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewogen geluidsintensiteit in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste intensiv	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensa	Potência sonora ponderada A emitição na velocidade intensa	Lufthubt akustisk buller for A-værdide lydeffektuetslapp ved intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydeffektuetslapp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa kiihdytyllä nopeudella	Lufthuben, akustisk, A-værdet lydeffektuetslapp ved intensiv hastighet	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivsel kiirusele	Gaisa akustiskās A-svērtais skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
P0	0,49	Watt	P0	Consumo di corrente in modalità di	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off	Stroomverbruik in de modali	Consumo de energia en modo de desactivación	Consumo de energia no modo de desativação	Effektforbrukning i tilstand	Effektforbruk i tilstand	Energienkulutus tavassa tilassa	Energiforbruk i slukket tilstand	Потребление тока в режиме ожидания (off)	Tõetavate väljalülitatud võimsus	Enerģijas patēriņš izslēgtā režīmā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Ps	N/A	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energia en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektforbrukning i standby-läge	Effektforbruk i hvilestand	Energienkulutus tavassa valmiustila	Energiforbruk i standbytiland	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõetavate ooterežiimis võimsus	Enerģijas patēriņš gaidrādības režīmā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
F	0,9	PI	PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tillägssuppligetter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatavate vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
EEIhood	53,5		EEIhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie index	Índice de eficiencia energética	Eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatuhokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Qbep	402,0	m3/h	Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebit op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Debitto de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Pbep	435	Pa	Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttrykk ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapaine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērītās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Qmax	680,0	m3/h	Qmax	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitto de ar máximo	Maximält luftflöde	Høyeste luftgenomsnittstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimaal luftstrom	максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	Maksimālā gaisa plūsma																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Wbep	162,5	W	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Potencia eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototohto parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektopag i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektril võimsusisust parima tõhususe punktis	Izmērītā elektriskā jaudas reitne visefektīvākajā punktā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
WL	6,0	W	WL	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Markkefekt for belysningsystemet	Nomineel effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningsystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nominivõims	Apgaismuma sistēmas nominālā jauda																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
Emiddle	800	lux	Emiddle	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kylan	Gjennomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over karnytoppa	Belysningsystemets gjennomsnittlige lysstyrke på kokeflaten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей панели	Valgustusüsteemi keskmise valgustusega pliidi pinnal	Vidējais apgaismuma sistēmas vidējais gaismas jaudas līmenis uz gatavošanas virsmas																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																										
Lwa	68	dBa	Lwa	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsstufe bei u in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com a configuração máxima	Ljudeffektivit ved maxinställning	Lydeffektivitet ved høyeste innstilling	Äänitehoaktiivus suurimalla asetuksella	Lydeffektivitet ved maksimumstillning	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākās iestatīšanas																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			ENERGY SAVING TIPS			CONSEILS POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE			RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEEINSPARUNG			TIPS VOOR ENERGIEBESPARING			CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGIA			CONSELHOS PARA POUPAR ENERGIA			RÅD FÖR ENERGIBESPARING			RÅD FOR ENERGIBESPARING			ENERGIASAÄSTUNOJUVUOJA			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDACIJE PO EKONOMIJI			REKOMENDAC		

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Enerġija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost
Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost
Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER	Действующая техническая информация про прибор, згідно з 66/2014	Gamirno likovnikolektoris informacija pagal 66/2014	Skoda tai-Taghrt tal-Produt skont ru 66/2014	A 66/2014 sz. termékleírás kapcsolatos információk	Informace o karte výrobku a karte produktu v souladu s normou 66/2014	Informácie na liste výrobku podľa 66/2014	Informali de pe lista produsului conform cu norma 66/2014	Informacje na karcie produktu według 66/2014	Informacije na karici proizvoda prema 66/2014	Informacije o podatkovan listu izdelka v skladu s 66/2014	Πληροφορίες στην κάρτα του προϊόντος 66/2014	Ürün listi bilgisi, 66/2014'e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 66/2014	Информација о производу, према 66/2014	Bilgiş Tâirge de réir Uimh. 66/2014
M	110.0456.219 P1207	M Назва постачальника	Tiekėjo pavadinimas	Isem i-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Tedarikçi adı	Име на доставчик	Назив добављача	Ainm an tsoláthraí
AEChood	57,8	Щорчне словиання	Metinis energijos suvartojimas	Ii-konsurg annuali tal-enerģija	E éves átlagos teljesítmény	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Roczne zużycie energii	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσιος καταπονητός ενεργειακός	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишня консумация на енергия	Годишня консумация електричне енергије	Годишня потрошња електричне енергије
EEC	A	Клас енергоефективности	Enerģijos efektyvumo klasė	Ii-klasii tal-efiċienza enerģika	Energiahategakossági besorolás	Třída energetické účinnosti	Trieda energetickej účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Aicme Eifeachtúlachta Fuinnimh
FDEhood	29,9	Годишня ефективність	Skyđojo dinaminis flūidodinamika	Ii-efiċienza flūidodinamika	Aramlásdinamika hatékonyág	Fluidní dynamická účinnost	Hydrodynamická účinnosť	Wydajność fluidodynamiczna	Wydajność fluidodynamiczna	Fluidodinamička učinkovitost	Fluidodinamička učinkovitost	Ρευστοδυναμική απόδοση	Svi Dinamik Etkinlik	Ефективност на динамиката на флуида	Ефикасност динамиче флуида	Eifeachtúlacht Dinimice Sreabhán
FDEhood	A	Клас гидродинамичной эффективности	Skyđojo dinaminio flūidodinamiko klasė	Ii-klasii tal-efiċienza flūidodinamika	Aramlásdinamika hatékonyág besorolás	Třída fluidní dynamické účinnosti	Trieda hydrodynamické účinnosti	Clasa de eficiență fluidodinamică	Klasa wydajności fluidodynamicznej	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Κλάση υδροδυναμικής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Aicme Eifeachtúlachta Dinimice Sreabhán
FDEC	A	Ефективність освітлення	Apsvietimo efektyvumas	Ii-efiċienza tal-Tidwli	Világítási hatékonyág	Světelná účinnost	Svetelná účinnosť	Eficiența luminosă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasvete	Svetilna učinkovitost	Φωτεινότητα απόδοσης	Aydınlıkta Verimliliği	Ефективност на осветяване	Ефикасност осветљива	Eifeachtúlacht Solais
LEhood	133	Клас эффективности освещения	Apsvietimo efektyvumo klasė	Ii-klasii tal-efiċienza tal-Tidwli	Világítási hatékonyág besorolás	Třída světelné účinnosti	Trieda svetelnej účinnosti	Clasa de eficiență luminosă	Klasa wydajności świetlnej	Razred učinkovitosti rasvete	Razred svetilne učinkovitosti	Κλάση φωτεινότητας απόδοσης	Aydınlıkta Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветљива	Aicme Eifeachtúlachta Solais
GFEhood	A	Ефективність филтратива	Riebiuval filtravimo efektyvumas	Ii-efiċienza tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet	Zsűrűsűrűsi hatékonyág tal-Grassijiet	Účinnost protibukové filtrace	Účinnost filtriranja tukov	Eficiența de filtrare anti-grăsime	Wydajność filtracji tłuszczu	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Učinkovitost filtriranja protiv masnoće	Αποδοτικότητα φιλτραρίσματος λιπών	Yağ Filtrisi Verimliliği Sınıfı	Ефективност на филтриране на мазнини	Ефикасност филтрирање мазнина	Eifeachtúlacht um Scagadán Gréise
GFEC	85,1	Клас эффективности филтратива жиры	Riebiuval filtravimo efektyvumo klasė	Ii-klasii tal-efiċienza tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet	Zsűrűsűrűsi hatékonyág besorolás	Třída účinnosti protibukové filtrace	Trieda účinnosti filtriranja tukov	Clasa de eficiență protibucură anti-grăsime	Klasa wydajności filtracji tłuszczu	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti protimastične filtracije	Κλάση αποδοτικότητας φιλτραρίσματος λιπών	Yağ Filtrisi Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на филтриране на мазнини	Класа ефикасности филтрирање мазнина	Aicme Eifeachtúlachta um Scagadán Gréise
Qmin	B	Поток воздуха при минимальной скорости	Oro srautas minimaliu greičiu	Ii-Fluss tal-Arja Minimu waqf użu normal	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Prietok vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na najmanjši hitrosti	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimūm hızda hava akışı	Взадушен поток при минимална скорост	Проток ваздуха при минималној брзини	Aershreadh fosta le ghnáthas
Qmax	280	Поток воздуха при максимальной скорости	Oro srautas maksimaliu greičiu	Ii-Fluss tal-Arja Massimo waqf użu normal	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Prietok vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na najvišji hitrosti	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Maximūm hızda hava akışı	Взадушен поток при максимальной скорости	Проток ваздуха при максималној брзини	Aershreadh Uasta le ghnáthas
Qmax	580	Поток воздуха при повышенной скорости	Oro srautas esant didesniajai greičiui	Ii-Fluss tal-Arja Modalluwa intensiva jew ta qawwa addisonali	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Prietok vzduchu pri intenzívnej rýchlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy zwiększonej intensywności	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretok pri intenzivni hitrosti	Ροή αέρα στην εντονή ταχύτητα	Yöğün hızda hava akışı	Взадушен поток при повышенной скорости	Проток ваздуха при појачаној брзини	Aershreadh ag an diancsoir / an socrú
Qboost	68	Ришень акустического шума в портн за шкалою А при мин. шидности	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam garso lygiui A fil-velecia maxima	Ii-Emissjonijs Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velecia maxima	Levegőben mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia zwięzku przy prędkości minimalnej	Emisja zvučne snage A zračnana u zraku na minimalnoj brzini	Raven emisije hrupa A zračnana u zraku pri največji hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda havakustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустическая мощность при изыярнн в атмосфере при минимальной скорости	Покерисадна снага звука емитованог кроз ваздух при појачаној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas fosta deiridne
SPEmin	56	Ришень акустического шума в портн за шкалою А при макс. шидности	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam garso lygiui A fil-velecia maxima	Ii-Emissjonijs Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velecia maxima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisja zvučne snage A zračnana u zraku na	Raven emisije hrupa A zračnana u zraku pri največji hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Maximum hızda havakustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустическая мощность при изыярнн в атмосфере при максимальной скорости	Покерисадна снага звука емитованог кроз ваздух при максималној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas uasta deiridne
SPEmax	68	Ришень акустического шума в портн за шкалою А при макс. шидности	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam garso lygiui A fil-velecia maxima	Ii-Emissjonijs Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velecia maxima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia zwięzku przy prędkości intenywnej	Emisja zvučne snage A zračnana u zraku na intenzivnoj brzini	Raven emisije hrupa A zračnana u zraku pri največji hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην εντονή ταχύτητα	Yöğün hızda havakustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустическая мощность при изыярнн в атмосфере при максимальной скорости	Покерисадна снага звука емитованог кроз ваздух при појачаној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an dianluas no an luas treisithe
SPBoost	71	Ришень акустического шума в портн за шкалою А при макс. шидности	Garsinio slėgio lygis ore esant didesniajai greičiui	Ii-Emissjonijs Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velecia maxima	Levegőben mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A meraný vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia zwięzku przy prędkości intenywnej	Emisja zvučne snage A zračnana u zraku na intenzivnoj brzini	Raven emisije hrupa A zračnana u zraku pri največji hitrosti	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον αέρα στην εντονή ταχύτητα	Yöğün hızda havakustik A-ğırlıklı ses Gücü Emisyonu	Акустическая мощность при изыярнн в атмосфере при максимальной скорости	Покерисадна снага звука емитованог кроз ваздух при појачаној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an dianluas no an luas treisithe
PO	0,49	Енергоспоживання в режимі вимірювання	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Ii-konsurg tal-enerģia fil-Modalita Mifti	Aramfogyszászfolt (k) üzemdobban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutia	Spotřeba energie v režimu vypnutia	Consum de curent în modul oprit	Zubycje prądu w trybie wyłączonym	Potrójnija električne energije v načinu "off"	Poraba toka v načinu izločeno	Kapali modeta Güç Tüketimi	Консумация на енергия в изключено състояние	Потрошња електричне енергије у искљученом стању	Idiú cumhachta agus é sa mhód mchta
Ps	PI	Енергоспоживання в режимі очування	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant pagal režimū	Ii-konsurg tal-enerģia fil-Modalita Stennia	Aramfogyszászfolt (k) üzemdobban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v režimu standby	Spotřeba energie v režimu standby	Consum de curent în modul standby	Zubycje prądu w trybie gotowosci	Potrójnija električne energije v načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenosti	Bekleme modunda güç tüketimi	Консумация на енергия в режим на готовност	Потрошња електричне енергије у стању приправности	Idiú cumhachta agus é sa mhód fúrnachas
F	0,9	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont ru 66/2014	További információk a 66/2014 szerint	Doplnkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplnkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacji dodatkowe według 66/2014	Informacije dodatne vedug 66/2014	Dodatne informacije v skladu s 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες 66/2014	Emilnlaa tal-panorpa 66/2014	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Додатке информације према 66/2014	Faisnéis Bheirde de réir Uimh. 66/2014
EELhood	53,5	Коэффициент избытка шума	Lakio padidėjimo faktoriaus	Fattur ta' zieda fil-hin	Időnyelvési együttható	Koeficient nárstu v čase	Koeficient nárstu v čase	Coeficient de creștere a zăv	Współczynnik wzrostu w czasie	Koeficient povećanja u vrijeme	Koeficient podaljšanja v času	Συντελεστής αύξησης χρόνου	Süre artış faktörü	Коэффициент на избыток шума	Фактор временског пораста	Factóir méadaithe ama
Pbep	435	Индекс энергоэффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Ii-Indici tal-Efiċienza Enerģika	Energiahategakossági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Indek energetické účinnosti	Indice de eficiență energetică	Wskaźnik wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Ακρίτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс на енергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Índiceas Eifeachtúlachta Fuinnimh
Qber	680,0	Вимірювання шидности потоку повітря у точці макс. КДК	Išmatuoto oro srauto santykis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ii-rata tal-fluss tal-arja mkeġja fil-punt tal-efiċienza massima	A legobb hatékonyág mellett mért légáramlás	Průtok vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Prietok vzduchu meraný v bode najlepšej účinnosti	Debit de aer măsurat în punctul de eficiență optimă	Przepływ powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Dotok zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Τοποθόη αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava akış oranı	Измерено ваздушно напняне в точката на най-висока ефективност	Мерени притисак ваздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersreafa tomhaise ag an pointe eifeachtúla is fearr
Wber	162,5	Вимірювання шидности потоку повітря у точці макс. КДК	Išmatuoto oro slėgio esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ii-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-efiċienza massima	A legobb hatékonyág mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu meraný v bode najlepšej účinnosti	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Cisnienie powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Τοποθόη αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava basıncı	Измерено ваздушно напняне в точката на най-висока ефективност	Мерени притисак ваздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersrú tomhaise ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL	6,0	Вимірювання шидности потоку повітря у точці макс. КДК	Išmatuoto oro slėgio esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ii-pressjoni tal-arja mkeġja fil-punt tal-efiċienza massima	A legobb hatékonyág mellett mért légnyomás	Tlak vzduchu měřený v bodě největší účinnosti	Tlak vzduchu meraný v bode najlepšej účinnosti	Cisnienie powietrza mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Cisnienie powietrza mierzony w punkcie o najlepszej wydajności	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Tlak zraka izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Τοποθόη αέρα μετρημένη στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş hava basıncı	Измерено ваздушно напняне в точката на най-висока ефективност	Мерени притисак ваздуха у тачни највеће ефикасности	Ráta aersrú tomhaise ag an pointe eifeachtúla is fearr
Emiddle	800	макс. поток повітря	Maximalus oro srautas	Ii-fluss massimu tal-arja	maximális légáramlás	maximální průtok vzduchu	maximální průtok vzduchu	flux de aer max	Maxymalny przepływ powietrza	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na najvišji hitrosti	μαξίμια ροή αέρα	μαξίμια ροή αέρα	максимален ваздушен поток	максимален проток ваздуха	Aershreadh uasta
Lwa	68	Вимірювання споживання електроенергії в точці макс. КДК	Išmatuota elektros galios esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ii-kontribut tal-enerģia mkeġja fil-punt tal-efiċienza massima	A legobb hatékonyág mellett mért elektromos teljesítmény	Elektrický příkon měřený v bodě největší účinnosti	Elektrický príkon meraný v bode najlepšej účinnosti	Alimentare electrică măsurată în punctul de eficiență optimă	Zasilanie elektryczne mierzone w punkcie o najlepszej wydajności	Elektrikno napajanje izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Elektrikno napajanje izmjeren na mjestu najbolje učinkovitosti	Ηλεκτρικό τροφοδοτικό μετρημένο στο σημείο καλύτερης απόδοσης	En verimli noktada ölçülmüş elektrik güç değeri	Измерена електрическа мощност в точката на най-висока ефективност	Мерена узлазна електрична снага у тачни највеће ефикасности	Inchur cumhachta leictirí tomhaise ag an pointe eifeachtúla is fearr
WL		Номинальная мощность системы освещения	Nominali pajuvinimo sistemos galia	Ii-qawwa nominali tas-sistema tal-idwli	A világítási rendszer névleges teljesítménye	Jmenovitý výkon systému osvětlení	Nominálny výkon systému osvetlenia	Putere nominală a sistemului de iluminat	Moc znamionowa systemu oświetlenia	Nominalna snaga sustave rasvete	Nazivna moč sistema osvetljave	Όνομαστική ισχύς του συστήματος φωτισμού	Aydınlıkta sistemin nominal gücü	Номинална мощност на осветителната система	Номинална снага система осветљива	Cumhacht annmhlí an chórais solaithe
Emiddle		Средний уровень освещенности на поверхности плиты	Vidutinis viršydės paviršiaus apšvietimas į apšvietimo sistemos	Ii-luminazzjoni media tas-sistema tal-idwli fu l-wieġ għall-isjir	A világítási rendszer átlagvilágosítása a főzőlapon	Průměrné osvětlení systému osvětlení na vřetné plochy	Průměrné osvetlenie systému osvetlenia na vřetné plochy	Prosjecno osvetljenje sistema osvetlenia na površini za kuhanje	Średnie oświetlenie systemu na powierzchni gotowania	Šrednje osvetljenje sistema na površini za kuhanje	Šrednje osvetljenje sistema na površini za kuhanje	Μέσος φωτισμός του συστήματος φωτισμού στην επιφάνεια εστίας	Pisjme alanda aydınlatma sisteminin ortalam aydınlığı	Средно осветяване на осветителната система на површина за готвене	Средна јачина осветљива на грејној површини	Meánsolais an chórais solaithe ar an dromchla coáraithe
Lwa		Ришень акустического шума в портн за шкалою А при наибольшему значению	Garsinio slėgio lygis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Ii-Emissjonijs Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-velecia maxima	Hangnyomásszint maximális beáértási	Hladina akustického výkonu měřená na maximální rychlosti	Hladina akustického výkonu meraná na maximálnej rýchlosti	Nivel de putere sonoră la setare maximă	Poziom dźwięku przy maksymalnym	Razina zvučne snage na maksimalnoj postavci	Raven hrupa pri največji nastavitvi	Τόποθόη ηχητικού ισχύος στην επιφάνεια εστίας	En yuksak aeras ses gücü seviyesi	Ниво на звукова мощност при най-висока настройка	Ниво звучне вредности према 66/2014	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas uasta
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE
PO		ПОРАДИ ШОДЕ ЕНЕРГОБЕРЕЖЕН	ENERGIJOS TAUPUMO PATARIMAI	SUGGERIMENTI GħAL UŻU KORRETT GħABUL	ENERGIATÁKARÉKÖSSAGI TANÁCSOK	RADY PRO ENERGETICKOU ÚSPORU	OPORUČENIA NA ÚSPORU ENERGIE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORUČENIA ZA UŠPORU ENERGIJE	OPORU		